

# **Bundesbeschluss über die Finanzierung der Berufsbildung in den Jahren 2004–2007**

vom 19. Juni 2003

---

*Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,  
gestützt auf Artikel 167 der Bundesverfassung<sup>1</sup>  
sowie auf die Artikel 59 Absatz 1 und 73 Absatz 3 und 4 des  
Berufsbildungsgesetzes vom 13. Dezember 2002<sup>2</sup> (BBG),  
nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom 29. November 2002<sup>3</sup>,  
beschliesst:*

## **Art. 1**

<sup>1</sup> Für Beiträge nach Artikel 53 BBG und für Verpflichtungen aus dem bisherigen Recht wird für die Jahre 2004–2007 ein Zahlungsrahmen von 1771 Millionen Franken bewilligt.

<sup>2</sup> Die Jahresanteile betragen:

- a. für 2004: 410 Millionen Franken;
- b. für 2005: 430 Millionen Franken;
- c. für 2006: 446 Millionen Franken;
- d. für 2007: 485 Millionen Franken.

<sup>3</sup> Aus dem Zahlungsrahmen können befristete - jedoch keine unbefristeten - Stellen finanziert werden.

## **Art. 2**

Für Beiträge nach den Artikeln 54–56 BBG wird für die Jahre 2004–2007 ein Verpflichtungskredit von 255 Millionen Franken bewilligt.

<sup>1</sup> SR 101

<sup>2</sup> SR 412.10; AS 2003 4557

<sup>3</sup> BBl 2003 2363

### **Art. 3**

Sollte das neue Berufsbildungsgesetz nicht per 1. Januar 2004 in Kraft treten, so werden die Beiträge nach Artikel 1 bis zum Inkrafttreten des neuen Rechts gemäss dem Bundesgesetz vom 19. April 1978<sup>4</sup> über die Berufsbildung, dem Landwirtschaftsgesetz vom 29. April 1998<sup>5</sup>, dem Waldgesetz vom 4. Oktober 1991<sup>6</sup>, dem Bundesgesetz vom 19. Juni 1992<sup>7</sup> über Finanzhilfen an die Höheren Fachschulen im Sozialbereich und dem Lehrstellenbeschluss II vom 18. Juni 1999<sup>8</sup> ausgerichtet. Die Höhe des Zahlungsrahmens und der betroffenen Jahresanteile wird entsprechend reduziert.

### **Art. 4**

Dieser Beschluss untersteht nicht dem Referendum.

Nationalrat, 5. Mai 2003

Der Präsident: Yves Christen  
Der Protokollführer: Christophe Thomann

Ständerat, 19. Juni 2003

Der Präsident: Gian-Reto Plattner  
Der Sekretär: Christoph Lanz

4 SR 412.10  
5 SR 910.1  
6 SR 921.0  
7 SR 412.31  
8 SR 412.100.4